

# El Eco Toledano

Diario defensor de los intereses morales y materiales de Toledo y su provincia.

Redacción y Administración: Comercio, 12 (Imprenta Moderna)

Propietario: Antonio Garijo

FRANQUEO  
CONCERTADO

## Consultorio-Clínica Operatoria

DEL DOCTOR GARCÍA CAPPA

Fundada en el año 1906.

Cuesta de los Pascuales, núm. 8, telf. 210.--TOLEDO

### CONSULTA

Enfermedades de la vista, garganta, nariz y cirugía general, á cargo del **Dr. García Cappa**, del Hospital de la Infancia y del Real Dispensario Antituberculoso Príncipe Alfonso.  
Martes y viernes: de 11 á 1 y de 2 á 5.  
Madrid: todos los días (excepto los citados) de 2 á 5.—Santa María, 6, pral.  
Aplica el 606 y se inyectan tuberculinas.—Este Consultorio se halla abierto todos los días, de 1 á 2, para la curación de enfermos en tratamiento, á cargo de los Practicantes **D. Valentín L. Ayllón y D. Fernando González.**

### CONSULTA

de enfermedades de la matriz, vías urinarias, piel y sífilis, á cargo del **Dr. Fernández Criado**, del Hospital de San Juan de Dios y de la Facultad de Medicina (Hospital de San Carlos).  
Todos los domingos: de 11 á 1 y de 2 á 5.  
En Madrid: todos los días, de 2 á 4.  
Atocha, 66, 1.º

## LOS INEPTOS

Sucedee, por regla general, que las consideraciones sociales que guardan las cosas están en relación directa con los usos que se desempeñan ó con la posición económica de que disfrutan los individuos.  
Por eso se vé con frecuencia á una reunión de caballeros llenos de vanidad, que miran á los demás mortales (como suele decirse) por encima del hombro, que su estultez les deje darse cuenta de que, si no hubiera tantísimos ignominiosos y tantos necesitados, no sería posible el que ellos representaran, tomándolo en serio, el papel de personajes importantes, cuando, seguramente, no cumplirían condiciones *aceptables*, en el caso de tener que probarlas, ni aun siquiera para ser barrenderos.  
La política personal de las pequeñas localidades es otro de los motivos, y quizás el de no menos importancia, para llevar á posiciones *inverosímiles* á los individuos ineptos, por aquello de que viene con quién anda... etc., etc.  
Si ese conglomerado que se llama *partido político* (de cualquier clase que estuviera formado en su totalidad por hombres conscientes, de posición social definida y de condiciones de ilustración é inteligencia *suficientes* para el desempeño de los cargos, de seguro que los ineptos no llegarían á la categoría de personajes salientes; la administración de los pueblos sería más regular en sus actos, y la gobernación del Estado se practicaría de una manera tal, que cada una de esas Corporaciones que forman la parte esencial de aquel organismo, funcionaría con regularidad y cumpliría con exactitud con los fines que fueron estatuidas.  
Pero mientras los alcaldes y diputados base del elemento oficial, salgan de las manos de los super-

hombres de las situaciones políticas; mientras las muchedumbres se presten, sin protestar, á la sanción de esa fórmula convencitiva, por medio del derecho electoral; mientras se considere como voluntad nacional lo que sólo es el fácil engaño de unos cuantos poderosos ó adinerados, los ineptos seguirán subiendo y el verdadero pueblo, bajando, en relación *aterradora* de los individuos encumbrados injustamente.

Mucho se ha parloteado en estos últimos tiempos de la rectitud de las intenciones, de la moralidad de los gobernantes, de la consecuencia política de los ciudadanos y de otra porción de cosas *por el estilo*, las cuales hay que suponer que son el convencionalismo personal de los ineptos ó el repertorio obligado de las frases hechas (para deslumbrar á los incautos) puesto que, en la práctica, el resultado no ha correspondido á las esperanzas, y después de repetirlas mucho, *al parecer*, se ha podido conseguir en tal sentido muy poca cosa.

Los que, verdaderamente, tienen suficiente mentalidad para apreciarlo, no hacen caso de las palabras huecas, se ríen interiormente de aquellas manifestaciones *espontáneas*, tan bien estudiadas, y aplican á los ineptos, que tratan de engañarlos, aquel refrán que dice: «Dime de lo que presumes, te diré lo que necesitas».

El día en que los pueblos se percaten de verdad de que los males de la administración pública, reflejados en el malestar general de la clase media, de esa clase tan necesitada de protección para el desarrollo de sus vitales intereses, reconoce como causa principal el encumbramiento de los ineptos á determinados puestos representativos.

El día en que, respirando aires de libertad, los ciudadanos emitan su parecer en los comicios con verdadera independencia.

El día en que, rompiendo las trabas que les sujetan á ese convencionalismo *forzado*, los atrahillados por el hambre se declaren en rebeldía y sean dueños, por voluntad propia, de su personalidad política, en absoluto seguramente que mejorará la situación moral y económica de los pueblos, y se producirá su natural engrandecimiento, porque al desarrollarse los medios positivos que constituyen las verdaderas fuentes de su riqueza, la instrucción vendrá á ser una necesidad y la anulación de los ineptos será la consecuencia lógica de las obligadas circunstancias.

Unanse los hombres de buena voluntad, y déjense de utopías, basadas en suposiciones absurdas; cesen en esas luchas de ambición que tan desgraciados les hace, y en aras de la inteligencia *reconocida*, sacrifiquen los egoísmos personales al bien general de sus semejantes.

Piensen en la responsabilidad que les alcanza al contribuir, á sabiendas, al malestar de las clases necesitadas; y si precisa el que ahoguen alguna duda para cumplir un deber, háganlo antes que prestarse á ser ciegos instrumentos de los que, por ambición personal, sólo se propusieron engañarlos para dar importancia y encumbrar á los ineptos.

Y si algún día, regenerados los pueblos y arrepentidos sus individuos de los pasados yerros, vuelven la cabeza atrás, para contemplarlos, verán con cuánto horror apartan sus ojos de aquellos cuadros de miseria, trazados por la mano de la ignorancia y destruidos por su nobleza, así como lo grandes que son sus alegrías cuando piensen que no tienen por qué dar cabida dentro del *alma colectiva* á los obligados efectos del remordimiento.

CARTUJO.

## INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Por la Junta provincial de Instrucción pública ha sido nombrado maestro interino de la escuela nacional de niños de Torralba de Oropesa, D. Esteban Jiménez Gómez, que reside en Alcolea de Tajo.

Ha sido pensionado para ir al extranjero D. Eusebio José Lillo, maestro sustituto que fué de la escuela nacional de niños del quinto distrito de esta capital.

La Dirección general de primera enseñanza ha nombrado, con fecha 20 del actual, maestra sustituta de la escuela nacional de niñas de Campillo de la Jara, á D.<sup>a</sup> Rafaela Mateo Oliva.

El maestro D. Remigio Laín y Guío, que sirve en comisión la escuela nacional de niños de Yuncler, con el sueldo de 625 pesetas anuales, ha solicitado de la Dirección general de primera enseñanza el nombramiento fuera de concurso para una de las escuelas



vacantes en Carpio de Tajo, dotada con el de 1.100 pesetas y no anunciada su provisión.

Ha cesado en el cargo de maestra interina de la escuela pública de niñas de Hinojosa de San Vicente, D.<sup>a</sup> Manuela San José Centeno.

Han solicitado escuelas, por concurso de traslado, del Rectorado de Madrid, D. Pantaleón Díaz Toledo, D.<sup>a</sup> Emilia de la Fuente y D.<sup>a</sup> Juliana Crespo Baquero, maestros de Tembleque; D.<sup>a</sup> Presentación Porres, maestra de Lillo; D.<sup>a</sup> Manuela Benítez Hijoza, maestra de Borox; D.<sup>a</sup> Angela Oría Lara, maestra de Carranque, y D.<sup>a</sup> Faustina Núñez Martín, maestra de Ollas del Rey, y de los Rectorados de Zaragoza y Madrid, D. Alejo García Hernando, maestro de Turleque, y de los Rectorados de Valladolid y Madrid, D. Francisco Jiménez, maestro de Cabañas de Yepes.

## Emilio Vandervelde.

Sabedores de que se encontraba en Toledo este socialista belga, nos apresuramos á visitarle y solicitar nos diera, por escrito, su impresión acerca de nuestra ciudad.

Con amabilidad extraordinaria accedió á nuestros deseos en el acto, y en dos minutos escasos nos redactó la siguiente cuartilla en francés:

«Je crois connaître à peu près, toutes les villes d'art de l'Europe—Nulle ne m'a plus impressionné que Tolède—Il en ad'aussi belles, d'aussi illustres par les souvenirs qui s'y rattachent, mais aucune, peut être, n'a conservé aussi intact, le prestige du passé.

Ces jours derniers, à Avila et à Segovie, j'ai regretté qu'aux plus beaux estorots une maison neuve ou une cheminée de fabrique, venaient gâter le paysage.

Il ne est, heureusement, pas ainsi à Tolède, et pendant qu'il en est temps, je fais vœux qu'en Espagne, comme déjà dans d'autres pays, une législation, protectrice, transforme en domaine national, avec interdiction d'établir des usines aux plus beaux endroits, quelque, nus des paysages uniques, qui constituent pour la communauté, une richesse, qu'il serait criminel d'ancantiz.

La vie moderne dispose, pour se développer, d'espaces suffisants, pour que l'on puisse respecter, les grands souvenirs, d'un glorieux passé.

Hé aquí la traducción á nuestro idioma de los anteriores párrafos:

Yo creo conocer á poco más casi todas las poblaciones de arte de Europa. Ninguna me ha impresionado tanto como Toledo. Las hay tan bellas como ilustradas, por los recuerdos que se atan, que se unen, pero ninguna es posible haya conservado tan intacto el prestigio de su pasado.

Estos últimos días, en Avila y Segovia, yo he sentido que en los más hermosos sitios, una casa nueva ó una chimenea de fábrica venía á echar á perder el paisaje.

No sucediendo dichosamente esto en Toledo, y puesto que es tiempo todavía, yo hago votos para que en España, como dijo Pau, de otros países, se haga una legislación protectora que transforme en patrimonio nacional, con prohibición de establecer fábricas en los más bellos lugares, algunos de ellos paisajes únicos que constituyen para la comunidad una riqueza que sería criminal aniquilar.

La vida moderna dispone para desarrollarse de espacio, para respetar los grandes recuerdos de un glorioso pasado.

### EN LA PROVINCIA

## FERIAS Y FIESTAS

Villacañás, 23.—Se ha celebrado la feria y por esta vez no han faltado causas y motivos para restarle importancia.

La falta de atractivos y novedades en el programa oficial de festejos, el cual dependía del tiempo, que ha estado amenazando los tres días y á ratos amenizando la función con truenos y lluvias y otras contrariedades de orden interior, con las cuales no se contaba, han contribuído á que no hubiese la animación que era de esperar.

Los festejos que se han celebrado con no pocos contratiempos é inconvenientes, nos han resultado algo desiguales y con poca utilidad para las empresas.

A pesar de todo ello, no ha faltado la animación y la alegría por todas partes, siendo grande la afluencia de forasteros, sobre todo en el segundo día, en el que todo resultaba insuficiente para contener el público; el teatro, el paseo, la plaza de toros y el ferial, no podían estar ya más concurridos, y por todas partes se hacía difícil el tránsito. Sin embargo, el orden ha sido perfecto y afortunadamente no ha habido que lamentar ningún incidente desagradable, lo cual dice mucho en favor de Villacañas y de sus autoridades, que han desplegado una activa y eficaz vigilancia. Por esta parte la fiesta nos ha resultado superior.

Para la primera corrida de toros estaban anunciados los niños sevillanos, encargados de entenderse con cuatro cornúpetos de la ganadería de D. Emilio Escalera, de Menasalbas, y aunque en los programas se denominaba la indicada ganadería de acreditada, creemos que su crédito se había adquirido con toros muy díficiles á los presentados en esta plaza, dignos por todos conceptos de ser destinados á la labranza ó á otros menesteres, pero de ningún modo á presentarlos como toros de lidia, de lo que no tenían ni un pelo; grandotes sin lámina y con más madera en la cabeza que en los pinares de Cuenca.

Al ver aquellos animaluchos los niños sevillanos les cogieron tal pavor que en absoluto se negaron á torearlos, sin que hubiera medio de convencerles de que aquellos infelices, aunque grandes y mal fachados, no tenían malas intenciones.

Faltaba una hora para comenzar la corrida, y cuando el conflicto se hacía inevitable, la casualidad que en algunas ocasiones subsanan errores y hace sufrir desengaños, deparó á *Llaverito*, que sin duda estaba en el secreto de lo que había de suceder, y despachó á los de Escalera como Dios le dió á entender, y todos tan contentos y algunos de enhorabuena y.... hasta otra.

El elemento joven ha sacado su parte de las fiestas bailando y divirtiéndose de lo lindo.

De chicas guapas, la mar; pues á más de las muchas de casa nos han visitado algunas de fuera; son capaces de trastornar á cualquiera.—*Corresponsal*.

Urda, 24.—En los días 27 al 30 de Septiembre de 1912, se celebrarán los siguientes festejos:

Día 27.—A las dieciséis, un repique general de campanas anunciará la llegada de la brillante banda de Almódovar del Campo (Ciudad Real), la que, dirigiéndose al Ayuntamiento, y en unión de la digna Corporación municipal, y del celoso mayordomo de la Cofradía D. Gil Almódovar, después de visitar al Santísimo Cristo en su magnífica capilla,

recorriendo las principales calles de la población, hará la inauguración oficial de la feria.

A las veintiuna, grandioso *Miserere* por las voces de la capilla y orquesta de la santa iglesia Prioral de las Ordenes Militares, bajo la dirección del reputado maestro D. Cándido de Orol, beneficiado de la misma. Terminado dicho acto, se quemarán bonitos fuegos artificiales en la glorieta del Santísimo Cristo, que se hallará profusamente iluminada con farolillos á la Veneciana.

Día 28.—A las seis, gran diana por la misma banda, que recorrerá las principales calles de la población.

A las nueve, magnífica procesión con la imagen del Santísimo Cristo, que en su artística carroza será trasladado de su ermita á la iglesia parroquial, donde se celebrará suntuosa función religiosa, oficiando la mencionada orquesta, y siendo orador el licenciado D. Enrique Corral y Reiq, cura párroco de esta villa.

A las quince, solemnes visperas, ejecutadas por la orquesta.

De las diecisiete á las diecinueve, concierto musical en el real de la feria, y cucañas y elevación de globos grotescos.

A las veinte, segunda función de fuegos artificiales, dirigidos por un afamado pirotécnico.

Día 29.—A las seis, diana como en el día anterior.

A las nueve, solemnisima función religiosa, ejecutando la orquesta la popular misa del maestro Prado, y ocupando la sagrada cátedra el grandilocuente orador sagrado M. I. Sr. Dr. D. Agustín Rodríguez y Rodríguez, canónigo lectoral de la S. I. P. de Toledo.

Inmediatamente, con la misma solemnidad del día anterior, se llevará procesionalmente á su ermita la referida imagen de Jesús de Nazareno.

De las diecinueve á las veintiuna, sesiones cinematográficas al aire libre, amenizadas por la banda, que ejecutará las más selectas piezas de su numeroso repertorio.

Durante los días 28, 29 y 30, en el suntuoso coliseo Cervantes, propiedad de D. Daniel Valderas, actuará una notable compañía de zarzuela.—*Corresponsal*.

## NOTICIAS

El Excmo. Sr. D. Juan Manuel Alfaya Rodríguez, cónsul de Guatemala en Santo (Brasil), llegará á Toledo mañana, hospedándose en el Hotel Castilla; viene á procurarse el lugar en que reposan los restos mortales del inventor de los globos D. Bartolomé Lorenzo de Guzmán, como anunciado hace dos meses.

No es cierto, por lo tanto, el que dicho señor diplomático venga dispuesto á preparar la traslación de los indicados restos mortales venerandos, según *El Imparcial* de ayer anunció.

Así nos lo manifiesta D. Juan Moraleda quien está en correspondencia con el señor Alfaya Rodríguez, á quien espera mañana jueves.

La estancia de dicho señor será breve en Toledo, por tener que encaminarse nuevamente á Italia para contratar en Génova construcción de otro monumento que se dedicará en su país á un notable poeta.

Han sido decomisados por falta de debido peso 45 kilogramos de pan.

Del análisis practicado por el laboratorio municipal en los géneros de los establecimientos de bebidas, han resultado con



...ero uno, por su buena calidad, los de los  
...riales Félix Moreno (*El Petit*) y Maria-  
...Plaza (Navarro Ledesma).

...a cuenta el Sr. Blanco, según nuestros  
...ormes, con un crecido número de discí-  
...os en la escuela-academia que ha estable-  
...o en el salón «Garcilaso».

...o nos extraña este éxito del Sr. Blanco,  
...a su competencia como excelente profe-  
...o músico, y sobre todo, el precio que ha  
...ulado como honorarios por su trabajo,  
...es gratis, á todos conviene sin pensarlo,  
...si los alumnos contribuyen con 2,50  
...as, es para subvenir á los gastos de  
...al, luz y material para la enseñanza.

...El Ayuntamiento sabemos que en breve  
...verá favorablemente su petición y pres-  
...todo el apoyo posible al inteligente ar-  
...y nosotros secundaremos su gestión, y,  
...ello da lugar, la aplaudiremos.

...Ayer practicaron en el barrio israelita la  
...cción acordada por el Ayuntamiento el  
...nte de alcalde, Sr. López Villamor; el  
...ico, Sr. Cabello, y el arquitecto provin-  
...Sr. Martín.

...Según nuestras noticias, los propietarios  
...as casas han subido en estos días el pre-  
...de las mismas.

...Parece un hecho que la velada teatral  
...la *Juventud Tipográfica «Los Veinte»* pre-  
...será el sábado 5 del próximo Octubre,  
...según instancia que por dicha sociedad se  
...presentado al Ayuntamiento, se propo-  
...como de costumbre, obsequiar á las  
...ritas que prestan su concurso valioso á  
...jóvenes aficionados con un baile en la  
...siguiente á la de la función, pero la  
...originalidad ó novedad consiste en que, en  
...ocasión, en vez de celebrarse esta íntima  
...en el salón «Echegaray» pretenden que  
...a lugar en el Teatro de Rojas.

...Si dificultades imprevistas no hacen cesar  
...sus entusiastas iniciativas á la sociedad  
...«Veinte», ha de ser aún mayor el éxito  
...el alcanzado el pasado Mayo en la noche  
...su inauguración, pues á más de llevar las  
...as que han de constituir el programa per-  
...amente ensayadas, la Rondalla que di-  
...el Sr. Beza, nos consta está ensayando  
...siosas novedades; también es probable  
...el teatro sea elegantemente adornado é  
...inado, tanto para la función como para  
...aile, y que se estrene el decorado de  
...ción de cuna.

...También tenemos entendido que la junta  
...nizadora gestiona con gran actividad y  
...ño que venga á presenciar la interpre-  
...ón de la obra *Canción de cuna* su autor  
...Gregorio Martínez Sierra.

...Lo que sepamos de cierto iremos infor-  
...do de ello á nuestros lectores.

...Por conducir doce reses vacunas por  
...no permitido, de la carretera de Santa  
...lla, que cruza por término municipal de  
...pica, ha sido denunciado el vecino de  
...as con Peña Aguilera, Pablo del Castillo  
...arrán.

...Hemos tenido el gusto de saludar en esta  
...ital á nuestro querido y particular amigo  
...José Rincón y Molina, alcalde de la villa  
...Tembleque.

...En el Seminario Conciliar de San Ilde-  
...so de esta Diócesis, han sido aprobados  
...los exámenes de ingreso Enrique Las Ma-  
...y Novella y Luis Bautista Alvarez, natu-  
...es de Tembleque y estimados amigos  
...estros.

...Felicitamos sinceramente á tan estudio-  
...jóvenes.

...Según lo que dispone el art. 34 de la ley elec-  
...el presidente del Censo de la provincia  
...na que el día 1.º de Octubre, las Juntas  
...nicipales han de exponer al público las  
...as listas por cada sección electoral á que  
...refiere el art. 33 de expresada ley.

En 1.º de Octubre, á las once de su maña-  
na, tendrá lugar en la Casa-Cuartel de esta  
Comandancia de la Guardia civil, la venta  
en pública subasta de las armas recogidas  
por infracción de la vigente ley de caza.

Se halla vacante la plaza de secretario del  
Ayuntamiento de San Román.

REGISTRO CIVIL.—Día 25.—Defunciones:  
Carmen García Gutiérrez, de cinco años de  
edad, y Remedios Díaz-Palacios López, de  
treinta y seis.

Han sido sacrificadas en el Matadero pú-  
blico las reses siguientes:

Toros, 5 (1.146 kilogramos); carneros, 24  
(261,500), y ovejas, 6 (98).

SUCESOS EN LA PROVINCIA

Robo y asesinato.

Cervera, 23.—A pesar de la informa-  
ción remitida ayer, hoy la reproduzco  
con los datos ciertos y debidamente  
comprobados.

En la noche del 21 del actual, ha sido  
asesinada en su domicilio la vecina Ju-  
liana Mijaro de la Fuente, de sesenta y  
ocho años de edad, habiendo encontra-  
do el Juzgado los baúles, ropas y cama  
en el mayor desorden, por lo que es de  
sospechar que el móvil del crimen haya  
sido el robo, sin que, hasta la fecha, 23  
del actual, se tenga el menor indicio  
para el esclarecimiento del hecho, por  
hallarse la difunta sola en la casa que  
habitaba.—Corresponsal.

¡AGRICULTORES!

¡PROPIETARIOS!

Para curar rápidamente toda clase de  
heridas, contusiones, rozaduras, llagas y  
úlceras de los caballos, ganado mular,  
vacuno, etc., emplead el acreditado espe-  
cífico del Doctor CUERDA

“ESTAFILOCOL,”

adoptado y elogiado por ilustres Profe-  
sores Veterinarios como *el cicatrizante  
más rápido y el mejor antiséptico.*

Frasco, 1 peseta; id. grande, 2,50

Droguería de Julio González y Hermano,  
Garcilaso de la Vega, 1 y 3.

ESTUDIANTES

Camilo Lillo Torres

Teniente retirado de la Guardia civil  
Puerta Llana, 4, Toledo

se encarga de representar á los padres  
de los jóvenes que cursan sus estudios  
en esta capital.

ANUNCIOS GRATUITOS

INSECTICIDE fou-  
droyant para matar  
moscas. Comercio, 12

SE VENDE máqui-  
na coser, nueva. Ra-  
zón: Ropería, núm. 7.

VARIADÍSIMO SURTIDO

de verdaderas preciosidades en  
CARNETS para bodas, bautizos,  
felicitaciones y programas de es-  
pectáculos ó veladas literarias.

COLEGIO

Nuestra Señora del Consuelo

Incorporado al Instituto General y Técnico

1.ª y 2.ª Enseñanza

Menores, 14, Toledo

Director:

D. Zacarías de San Vicente y Arce

El crédito que goza este Estableci-  
miento docente—el más antiguo de los  
de su clase en la provincia—es debido á  
los sistemas, métodos y procedimientos  
que en la enseñanza emplea.—Enseñanza  
Oficial; Colegiada y Libre.—Material cien-  
tífico.—Profesorado titulado.

Admitense alumnos internos, medio  
pensionistas y externos.—Módicos ho-  
norarios.—Reglamento gratis.

“LA UNIÓN VINÍCOLA,”

J. GARCÍA

Vinos finos de mesa y generosos

Primera casa en vinos rancios y secos

Venancio González, 9 (Posada Nueva)

Teléfono 74

LISTA DE PRECIOS

|  | Pesetas. |
|--|----------|
| Vino tinto Valdepeñas, tipo Ma-<br>drid..... 16-litros.      | 4,00     |
| Idem id. id..... litro                                       | 0,30     |
| Idem blanco Noblejas especial, 16 id.                        | 4,00     |
| Idem id. id..... litro.                                      | 0,30     |
| Idem tinto superior de la Mancha, los<br>16 litros.....      | 3,50     |
| Idem id. id..... litro.                                      | 0,25     |
| Idem blanco id..... litro.                                   | 0,25     |
| Vino rancio (especialidad de la casa),<br>los 16 litros..... | 15,00    |
| Idem id. id..... litro.                                      | 1,00     |
| Añejo Valdepeñas..... litro.                                 | 0,80     |
| Idem id..... 1/2 id.   | 0,40     |
| Mistela superior..... litro.                                 | 1,00     |
| Idem (embotellado)..... 3/4 id.                              | 1,00     |
| Vermouth Torino..... litro.                                  | 1,50     |

SE SIRVE Á DOMICILIO

Elixir Vida Estomacal

del Dr. Sacristán.

La preparación más moderna; la últi-  
ma palabra de la ciencia para curar el  
*estómago é intestinos.*

Ensayado en la mayoría de los hos-  
pitaes y recetado por los médicos más  
eminentes.

Tónico. Sedante. Antigastrálgico y Digestivo.

PÍDASE EN FARMACIAS Y DROGUERÍAS  
á 3,50 botella.

Gutenberg, Imprenta Moderna de Antonio Garijo



# AGUA Y POLVOS DE LA BELLEZA

MARCA J. T.

Productos de tocador, que por sus maravillosos resultados se han hecho indispensables y de fama universal. La mujer está siempre joven y bella. Quitaa las arrugas, pecas, granicies y rojeces. Salud y hermosura se consigue usando ambos específicos, por ser altamente higiénicos.

Se venden en Toledo en los establecimientos de **Tomás Sierra**, Comercio, 7, 9 y 11, y **Mariano Miedes**, Comercio, 33.

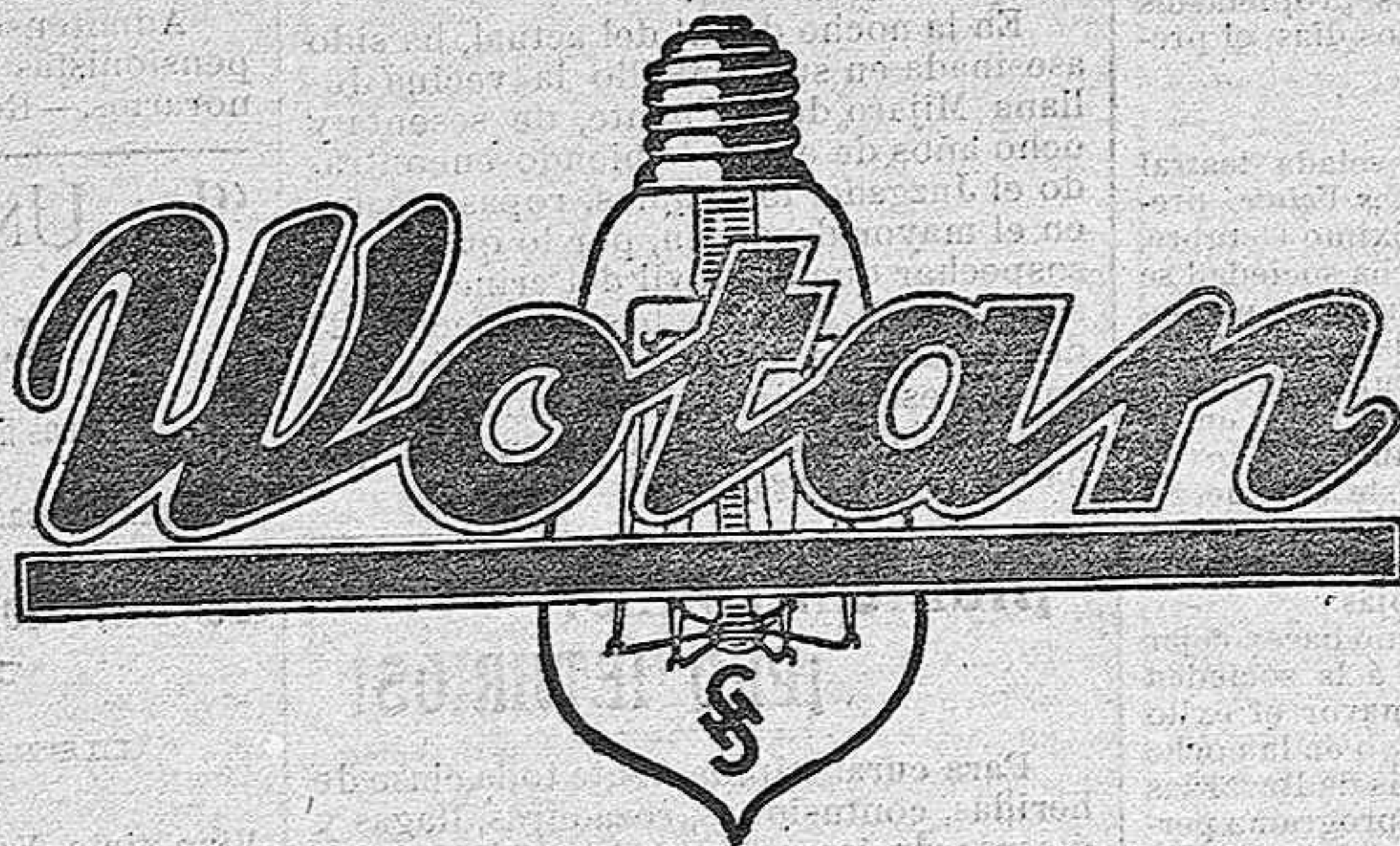
## Colegio de Hermanos Maristas

Refugio, 3.—TOLEDO

Admite alumnos internos y externos. Los programas de enseñanza abarcan:  
1.º 1.ª enseñanza graduada.  
2.º 2.ª enseñanza. (Los alumnos son acompañados a las clases oficiales de este Instituto General y Técnico, reuniendo así las ventajas de la enseñanza oficial y la debida vigilancia de la privada).  
3.º Academia preparatoria para Carreras Militares y especiales, con la cooperación de un competente Profesorado militar.

Resultados oficiales de 2.ª enseñanza (curso de 1911-912): 10 Matriculas de honor.—26 Sobresalientes.—27 Notables.—31 Aprobados.

Para más datos dirigirse al Sr. Director.



La PRIMERA lámpara del mundo  
construida con filamento ESTIRADO

# ¡IRROMPIBLE!

¡Consumo, 1 vatio por bujía! — ¡75 % de economía!

Pídase en todos los buenos establecimientos.

## SIEMENS SCHUCKERT-INDUSTRIA ELÉCTRICA--S. A.

MADRID: Barquillo, 28.

BARCELONA: Rambla de Cataluña, 13.

BILBAO: Alameda de Mazarredo, 6.

GIJÓN: Gumersindo de Azcárate, 2.

VALENCIA: Plaza de Tetuán, 23.

SEVILLA: Méndez Núñez, 19.

### Faustino Vega

RESTAURANT

Barrio Rey, 9.—Tel.º 201

TOLEDO

Especialidad en asados,  
perdices y paellas.

Precios económicos.

### EMILIA ROJAS

MODISTA

ofrece su nuevo domicilio a su clientela, calle del Hombre de Palo, número 17, 2.º

SE ENSEÑA

Ciencias Naturales (Mineralogía, Zoología y Botánica) y Química, durante el próximo Curso. A informar: M. Campos (Hotel Imperial).

### Zapatería.

Calzado de todas clases  
a precios económicos

ARAQUE

Comercio, 30, TOLEDO